

Trgovina Matejić d.o.o.
Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija
tel./fax.: +381 37 44 71 70
e-mail: info@matejic.rs

SRB/MNE HR/BH

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:

Model: ECLIPTICA MAW9451-2 2x6W

Radni napon: 220-240V/50-60Hz

Izvor svetlosti: 3000K

Stepen zaštite: IP 20 (koristiti samo u zatvorenim prostorijama)

Temperatura okoline: 0 ~ +40°C

VAŽNO UPOZORENJE:

Prije montiranja pažljivo pročitajte uputstvo koje je priloženo uz svaku lampu i sačuvati ga. Proizvod je potreban da instalira kvalifikovani lice. Pri instaliranju provjeri vodove struje. Isključi osigurač. Nemojte uključivati proizvod dok se ne završi instalacija. Koristite samo odgovarajuće žice za povezivanje. Uvek provjerite da li se odgovarajući tip sijalice koristi i da nije maksimalna dozvoljena jačina sijalice prekoračena, koristite samo 11. tip sijalice koju koristi rasvetno telo. Sijalice čija je maksimalna snaga navedena na lampi i u uputstvu. Lampa je namenjena samo za unutrašnju upotrebu. Nije predviđeno da ovaj proizvod koriste deca, osobe sa umanjenim fizičkim, senzornim ili psihičkim sposobnostima.

INSTALACIJA:

Prije izbuzbi 2 rupe u zidu a potom ubaciti plastične delove (tiplove) u rupe. Ušrafiti nosači lampe. Povezati strujne vodove pomoću klema ispravno, (crne ili braon žice (L) = faza, plava (N) = nula, žuto zelena (G) = ozemljenje). Uključite osigurač.

ODRŽAVANJE:

Prije čišćenja isključiti osigurač i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu sa malom količinom alkohola za čišćenje okvira lampe. Ne koristiti jaka hemijska sredstva. Paziti da tečnost ne dođe u dodir sa električnim delovima. Kada se vrši zamena stare sijalice, prvo sačekati dok se potpuno ohladi a potom odviti i zamjeniti novom.

Uputstvo za zaštitu čovekove okoline



Ova svjetiljka se ne sme na kraju svog upotrebnog roka odložiti uz normalno smeće iz domaćinstva, već treba biti odložena za to predviđeno mesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Na Vas upozorava i oznaka na samom proizvodu, uputstvu za upotrebu ili na pakovanju.

Njedan deo uputstva za korišćenje se ne sme reproducirati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevodenje, adaptiranje ili vršiti transformacija teksta i znakova; bez dozvole. Sva prava zadržava Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvodac / distributer ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu ili nezgodu nastalu zbog nestručne montaže ili neadekvatnog korišćenja

GB

INSTRUCTIONS FOR USER

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Model: ECLIPTICA MAW9451-2 2x6W

Operating voltage: 220-240V/50-60Hz

Light source: 3000K

Level of protection: IP 20 (for indoor use only)

Ambient temperature: 0 ~ +40°C

IMPORTANT WARNING:

Please read the instructions carefully before installation and preserve it well. Recommend, the lamp must be installed and assembled by qualified electrician. Before installation, please cut off the main power. Turn off the circuit. Do not turn the lamp on before the end off installation. Please use proper wire for connection. Always ensure that the correct type of bulb is used and that the maximum bulb rating is not exceeded. Use only bulbs with the maximum capacity which listed on the lamps and in the manual. Use only in indoor objects. It's not recommended for kids to use this product, people with lower physical, sensory or mental abilities.

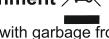
INSTALLATION:

Perforate 2 holes on the wall and fix the plastic expansion pieces in. Fix the base of the lamp to the wall with screws. Connect the power cables on the terminal blocks properly (black or brown wire (L) = live wire, blue (N) = zero, yellow-green (G) = grid-leak). Turn on the power.

MAINTENANCE:

Before cleaning turn off the fuse and power supply. Use only a cotton swab with a small amount of alcohol to clean the lamp body. Do not use strong chemicals. When conducting the replacement of old light bulbs, first wait until they are completely cold and then unscrew and put new one.

Information about protection of environment



This lamp can't be disposed on the end of-service with garbage from household, but should be postponed in a place for recycling electrical and electronic equipment. The alert is on the markings on the product itself, user's manual and box.

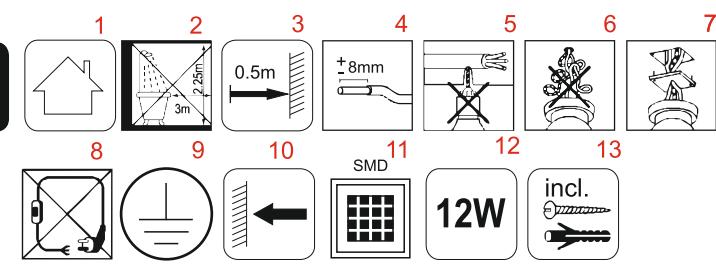
No part of the specification may be reproduced in any means or used to make any changes such as translation, transformation or adaptation without permission from Trgovina Matejić d.o.o.. All rights reserved.

The manufacturer / distributor takes no responsibility for damage or injury resulting from improper installation or improper use.

For your safety, install according to the instructions!!!

LEGEND:

1. Indoor use only
2. please do not use the lamp in damp premises
3. minimum distance from the other objects
4. remove insulation as shown on the picture
5. be careful when installing, do not drill where are the power lines
6. attention, do not cross the wires
7. if you install on a junction box, set the lid before
8. connect only with direct connection to the main power
9. first class el. protection
10. way of mounting
11. type of the bulb
12. light source power
13. accessories required for installation - supplied with the product



Trgovina Matejić d.o.o.
Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija
tel./fax.: +381 37 44 71 70
e-mail: info@matejic.rs

SLO

NAVODILO ZA UPORABO

TEHNIČNE KARAKTERISTIKE:

Model: ECLIPTICA MAW9451-2 2x6W

Delovna napetost: 220-240V/50-60Hz

Izvor svetlobe: 3000K

Stopnja zaščite: IP 20

Temperatura okoline: 0 ~ +40°C

VAŽNO OPOZORILO:

Pred montiranjem pazljivo preberite navodila ki so priložena ob vsakem izdelku in jih spravite. Izdelka mora montirati usposobljeni osebi. Pred montažo preverite električne vode. Izključite varovalko. Izdelka ne vključujte dokler se ne konča celotna montaža. Uporabljajte samo odgovarajoče kablice za povezovanje. Vedno preverite da uporabljate odgovarajoče sijalke in da ni prekoračena največja dovoljena moč sijalke, uporabljajte samo sijalke katerever maksimalna moč je navedena na luči in navodilih. Luč je namenjena za uporabo v zaprtih prostorijah. Ta izdelek se ne sme uporabljati otroci, osebe s fizičnimi, senzornimi ali psihičnimi sposobnostmi

MONTAŽA:

Najprej izvrtjite dve luknje in nato v njih vstavite plastične vložke (sidra). Privijte nosilec luči. Povežite napajalne kablike z pravilno uporabo objemk, (crna ali rjava žica (L) = faza, modra (N) = nula, rumeno-zelena (G) = ozemljitev). Vkljopite varovalko.

VZDRŽEVANJE:

Pred čiščenjem izključite dovod el. energije. Koristiti je potrebno bombažno krpo z malo alkohola za čiščenje okvira in posode. Ne sme se uporabljati močna kemikalija. Čistilna krpa je potrebna za sklop vodnikov. Potrebno je paziti, da tekočina ne pride v kontakt z električnimi elementi.

Navodila za zaščito okolja

Sijalko po uporabniku nesmemmo vreci v kanto za smetje v gospodinjstvu ampak jo odvržemo v za to predviđeno mesto za recikliranje električnih in elektronskih izdelkov. Na to Vas upozarja tudi oznaka na izdelku, navodilih za uporab ali na palirjanju.

Noben del navodil za uporabo se ne sme reproducirati na kakšenkoli način ali uporab, kakor so prevod, priedba ali sprememb izvedbi teksta ali znakov brez dovoljenja. Vse pravice pridržane za Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvajalec in distributer ne odgovarja za škodo, katera bi nastala zaradi napačne in nestrokovne uporabe.

UK

За ваша безбедност, инсталација, според инструкциите!

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

ТЕХНИЧКИ КАРАКТЕРИСТИКИ:

Назив на производот: ECLIPTICA MAW9451-2 2x6W

Работен напон: 220-240V/50-60 Hz

Извор на светлина: 3000K

Степен на заштита: IP 20 (20 користите само во затворени простории)

Температура на окolini: 0 ~ +40°C

ВАЖНО ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Пред montiranjem pazljivo прочитajte go uputstvo koje e prikazano so sekocja lampi i sočuvajte go. Proizvodot je potrebito da go instalira kvalifikovano lice. Pred instalirane da se provjerat vodovite struja. Isključite go osiguravac. Nemojte da go vključivate proizvodot dokle ne se zavrsi instalacija. Koristite samo žicu za povrzuwanje ili odgovarajuće žicice. Sekocas provjerete dali se koristat tip na sijalici ili odgovarajuće i da maksimalna dozvoljena jačina na sijaliciata ne e prečekana. Koristite samo sijalicičia čija maksimalna močnost e navedena na lampata i vo uputstvoto. Lampata e nameneta samo za vnutrenja upotreba. Toa ne e namenet koj se koristi ovaj proizvod deca, лица со намален физички, сензорни или ментални sposobnosti.

ИНСТАЛАЦИЈА:

Način na krovu nesmemmo vreci v kanto za smetje v gospodinjstvu ampak jo odvržemo v za to predviđeno mesto za recikliranje električnih in elektronskih izdelkov. Na to Vas upozarja tudi oznaka na izdelku, navodilih za uporab ali na palirjanju.

ОДРЖУВАЊЕ:

Pred čiščenje isključite go osiguravac i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu z malo alkohola za čiščenje okvira in posode. Vkljopite varovalko.

Упатство за заштиту на човековата околина

Ova svjetiljka ne smee na kraju na svojot upotrebен век да се приложи со нормалниот одпад од домаќинството, туку треба да биде отпадната по предвидено место за рециклирање на електрични и електронски апарати. На тоа вак ќе предупредува и ознакомата на самия производ, упатството за употреба или на пакувањето.

Производителот / дистрибуторот не превзема никаква одговорност за штета или незгода настапата поради нестручна монтажа или неадекватно користење.

GR

Τεχνικά χαρακτηριστικά:

Μοντέλο: ECLIPTICA MAW9451-2 2x6W

Τάση λειτουργίας: 220-240V/50-60Hz

Πηγές φωτός: 3000K

Βαθμός προστασίας: IP 20

Θερμοκρασία περιβάλλοντος: 0 ~ +40°C

Διατηρείται διακόπια τεχνικών τροποποιήσεων. Πριν από τη συμφωνούμενη διαδικασία, προτίθεται να γίνεται η επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Όλες οι ενέργειες πρέπει να πραγματοποιούνται με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: Επιβεβαίωση της συμμόρφωσης με τη σήμαντη προδιατάξη.

Διάργαμα συναρμολόγησης: